

ブティの祭典

南仏プロヴァンスと

パリ Boutis & Provence & Paris



提供：中山久美子先生



提供：中山久美子先生



南フランスの伝統的手芸「Boutis ブティ」、17世紀から19世紀に南フランスで盛んに制作され、近年、その美しさや技法が再評価され益々人気が出てきました。そのブティの展示会が南フランスの都市ニーム近くの“ケサルグ”にて2年に1度開催されます！ツアーでは、ニームに3連泊し、たっぷり展示会をお楽しみ頂きます。また、近くのカルヴィソンにあるブティ博物館にもご案内します。オプションツアーでは、地中海沿岸で栽培が盛んなオリーブ園、プロヴァンス・プリントで有名な生地メーカーの経営するタラスコンにある、ワイナリー見学等へご案内！展示会2日目の夜は中山久美子先生と夕食をご一緒します。またマルセイユでは中山久美子先生のお知り合いの方より民族衣装の披露とレクチャー！そして港町マルセイユの観光と買物、本場のブイヤベースの夕食もお召し上がりいただく予定です。

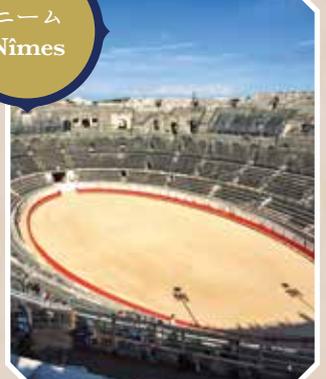
ニームの歴史は古く、フランス最古のローマ都市として知られています。2000年の歴史の重みと、時代の最先端を行くフランスのエスプリ、ふたつを同時に体験できる素敵な街です。滞在中には市内の散策や紀元1世紀の古代闘技場等の見学もお楽しみ下さい。

そしてニームは「デニムの発祥地」中世の頃から織物産業が盛んな街で、おなじみのジーンズのデニム生地もニーム生まれ！「デニム」は「de Nimes（ニームの）」から名前が付けられました。

ニーム
Nîmes



提供：中山久美子先生



ソレイアード
美術館
Souleiaodo



パリ
Paris



プロヴァンス
Provence



2020年 6泊9日

5月20日水 → 28日木

旅行代金

お一人様/
2名1室利用

395,000円

一人部屋追加代金：75,000円

旅行企画・実施：ケイライントラベル株式会社
協力：株式会社日本ヴォーグ社 キルト塾

※別途燃油サーチャージ（目安27,600円2019年10月現在）が別途必要となります。今後燃油サーチャージの増額・減額があった場合は、差額調整をさせていただきます。また、国内空港施設料、旅客保安サービス料、国際観光旅客税及び海外空港諸税（14,290円※2019年10月現在）が別途必要となります。
※ビジネスクラス、プレミアムエコノミークラス、国内線追加、旅程変更希望等ございましたら、個別に相談下さい。別途追加手配をご案内します。
※申込締切日3月13日（金）・但し定員になり次第締切ります。

最少催行人員	15名様	食事	朝6回、昼2回、夕3回
添乗員	同行致します。		
利用予定航空会社	エールフランス航空		
利用予定ホテル	NOVOTEL ATRIA NIMES、MERCURE MARSEILLE CENTRE VIEUX PORT、MARRIOTT OPERA AMBASSADOR		

*写真はイメージです。提供：2018年ツアー参加者

日程

日付	都市名	交通	時刻	スケジュール	食事
1 5/20 (水)	羽田発	航空機	22:55	エールフランス航空にてパリへ 【機内泊】	機
2 5/21 (木)	パリ着 パリ発 マルセイユ着 ニーム滞在	航空機 専用車	04:35 07:20 08:45 午後刻	乗換マルセイユへ 着後、ニームへ(122km) プティの祭典見学● ご希望の方にはプティ博物館●へご案内します。 ホテルチェックイン 【ニーム泊】	機×タ
3 5/22 (金)	ニーム滞在		夜	終日、自由行動 プティの祭典見学(10時～18時) オプションツアー *オリブ畑へご案内します。◎(3,000円)午前 中山久美子先生との夕食会 【ニーム泊】	朝×タ
4 5/23 (土)	ニーム滞在			終日、自由行動 プティの祭典見学(10時～17時) オプションツアー *プロヴァンス・プリントの歴史を伝えるソレイアード美術館● へご案内します。(5,000円)午前 *ワインナー見学●(3,000円)午後 【ニーム泊】	朝××
5 5/24 (日)	ニーム発 アルル着 アルル発 マルセイユ着	専用車 徒歩 専用車	09:00 10:00 午後刻	専用車にてアルルへ アルラタン博物館●(注1) & アルル市内観光◎ サンレミドプロヴァンス◎、レボードプロヴァンス◎ ペルヌ・レ・フォンテーヌへ 衣装博物館見学● ホテルチェックイン 夕食は本場のピヤベースをお楽しみ下さい 【マルセイユ泊】	朝昼タ
6 5/25 (月)	マルセイユ滞在	専用車 船 徒歩		民族衣装関係のレクチャー(中山先生お知り合いのマルセイユ伝統文化布帛組合) 市内観光:旧港○、デュマの小説モンテクリスト伯、巖窟王の舞台となったイフ島(注2) カナビエール通り○、ショッピングをお楽しみ下さい 【マルセイユ泊】	朝昼×
7 5/26 (火)	マルセイユ発 パリ着 パリ滞在	航空機	午前	国内線にてパリへ 着後ホテルへ(チェックインは夕刻となります) 自由行動 宿泊はオペラ界隈のマリオット 手芸店巡りや美術館見学、ショッピング等をお楽しみ下さい。 オプションツアー:トワルドジュイ博物館見学他を予定しております。 【パリ泊】	朝××
8 5/27 (水)	パリ滞在 ホテル発 パリ発	専用車 航空機	19:30 23:25	出発まで自由行動(希望者は中山先生アトリエ訪問) (お部屋の利用は11時までとなります。) 専用車にて空港へ エールフランス航空にて羽田へ 【機内泊】	朝××
9 5/28 (木)	羽田着		18:25	着後、入国審査、通関後解散となります。	機

ご案内とご注意

お申し込み前に下記旅行条件(要約)と合わせて必ずお読み下さい。

- ご旅行代金は、エコノミークラス利用で二人部屋をお二人でご利用いただく場合のお一人分の代金です。
- 旅行代金には航空券発券時に徴収する事を義務付けられている空港税、日本の各空港施設使用料、燃油サーチャージ(目安27,600円(2019年10月1日現在))は含まれておりません。空港税の新設や税額の変更、為替の変動による増減、また燃油サーチャージの新設・増額が認可された時は航空会社に代わりご参加の皆様から追加で収受させていただきます。(廃止・減額された場合は差額分をご返金いたします。)なお、金額はご出発の1ヶ月前に送付する請求書で確定いたします。
- 交通機関の都合等やむを得ない事情により、発着時刻、訪問地、利用予定ホテルなど、日程の一部に変更を生じる場合があります。
- ご利用いただくホテルではお2人部屋は「ツインルーム」の他、現地事情により「ダブルベッドルーム」となったり、ジャーマンツイン(ベッドが離せない)あるいはベッドにエキストラベッド又はソファベッドを入れてツインとして利用となる場合がございます。お1人参加で相部屋希望の場合でも、他に同じ条件のご希望の方がない場合はお1人部屋追加料金が必要となります。
- 3名様で1部屋(トリプル)をご利用の場合は、原則としてお2人部屋に簡易ベッド(エキストラベッドまたはソファベッド)を入れ、3名様でご利用いただく為手狭となります。なおホテルによっては簡易ベッドの数や、部屋の広さ、消防法等によりご利用いただけない場合もございます。
- ニームのホテルはシャワーのみとなります。他のホテルの一部のお部屋はシャワーのみとなる場合がございます。
- 旅行代金・スケジュール及びその他の料金記載内容が予告なしに変更される場合がありますので、お申し込みの際には必ずご確認ください。
- 宿泊ホテル及び利用航空便などのスケジュール内容については、出発日の2週間～7日前にお渡しする「最終旅行日程表」にてご確認ください。

※時間帯の目安
04:00～|06:00～|08:00～|12:00～|16:00～|19:00～|23:00～
早朝 朝 午前 午後 夕刻 夜 深夜

※左記スケジュールは、2019年10月現在のものでありフライトスケジュール、訪問先、順序は現地の事情により変更になる場合がございます。

※注1・アルラタン博物館は現在改装中で2020年オープン予定です。入場出来ない場合は中山先生のお知り合いの手芸店(カフェチュール)訪問に変更となります。

※注2・天候によりイフ島に行けない場合はノートルダムドラゴルド寺院にご案内します。

●: 入場観光、○: 下車観光、○: 車窓観光

ご旅行条件書(要約) *詳しい旅行条件を説明した旅行条件書をお渡しいたしますので、事前にご確認の上、お申し込みください。

- 募集型企画旅行契約
この旅行はケイライントラベル株式会社(以下「当社」といいます。)が企画・実施する旅行であり、この旅行に参加されるお客様は当社と募集型企画旅行契約(以下「旅行契約」といいます。)を締結することになります。また、旅行条件は、下記によるほか、別途お渡しの旅行条件書(全文)、出発前にお渡しする最終日程表と称する確定書面及び当社旅行規約募集型企画旅行契約の部によります。
- 旅行代金に含まれるもの
①航空運賃(日程表に記載された区間)
②宿泊代金(ホテルツインルーム/2名1室利用)
③食事代金(日程表に記載された食事代金/機内食含まず)
④日程表に記載のバス代
⑤団体行動中の税金・チップ等
⑥手荷物運搬代金(お一人様につき2個のスーツケースなど※但し重量は航空会社の規定内。詳しくは係員にお尋ねください。)
⑦添乗員代金
※上記代金はお客様の都合により一部利用されなくても払い戻しいたしません。
- 旅行代金に含まれないもの
前項の他は旅行代金に含まれません。その一部を例示します。
①お一人部屋追加料金
②超過手荷物料金(規定の重量、容積、個数を超える分について)
③飲物料、クリーニング料、電話料、ホテルのルームボーイ・メイド等に対する心づけ、その他追加飲食料等個人的性質の諸料金及びそれに伴う税・サービス料金
④傷害、疾病に関する治療費(傷害、疾病保険料)
⑤国内空港施設使用料、現地空港税、航空保安料、燃油サーチャージ
※今後、燃油サーチャージや空港税等が増額や減額となった場合は差額調整させていただきます。ご了承ください。
⑥日本国内における自宅から発着空港までの交通費、宿泊費
⑦渡航手続関係諸費用(旅券印紙代・査証料・予防接種料金・渡航手続代行料金)
⑧オプションツアー設定がある場合で希望者のみ参加されるオプションツアーの料金
- お申込み条件
a.75歳以上の方 b.身体障害者 c.健康を害している方はその旨お申し出ください。
a.c.に該当する方は健康診断書の提出をお願い致します。また、当社の判断で参加をお断りさせていただくか、介護者の同行を条件とさせていただきます場合があります。
- 申込み方法と契約の成立・旅行代金の支払い
お申込ご予約は当社所定の申込書にお必要事項をご記入の上、申込金50,000円を添えてお申込みいただきます。
残金は旅行開始前日より起算してさかのぼって21日以内の日以前にお支払いいただきます。
①ご来店にてお申込みの場合、所定の申込書と申込金のお支払いが必要です。(2つそろった時点で正式なお申込みとなります) 申込金は旅行代金または取消料、もしくは違約金のそれぞれ一部として取り扱います。
②電話・郵便・ファクシミリ等の通信手段にてご予約の場合、当社が予約を承諾した日の翌日から起算し3日以内に申込書の提出と申込金のお支払いが必要です。(期間内に申込金のお支払いがなかった場合、当社はご予約はなかったものとします。)契約は、当社の承諾と申込金の受理をもって成立するものとします。

- 取消料(お客様による旅行契約の解除)
①お客様はいつでも下記の取消料を支払って旅行契約を解除することができます。但し、取消のご連絡は当社またはお申込み店の営業時間内のみお受けします。
②当社の責任とならないローン・渡航手続等の事由によるお取消の場合も下記取消料をいただきます。
③但し、次の場合は取消料はいただきません。
◆旅行契約内容に重要な変更が行われたとき。
◆旅行代金が増額されたとき(経済情勢の変化による場合のみ)
◆当社が確定日程表を当パンフレットに記載した期日までに交付しなかったとき。
◆当社の責任に帰すべき事由で当初の日程通りの旅行実施が不可能になったとき。

旅行契約の解除期日	取消料(お1人様)
旅行開始日がピーク時の旅行である場合であって、旅行開始日の前日から起算してさかのぼって40日以内にあたる日以降31日以内にあたる日まで	旅行代金の10%
旅行開始日の前日より起算してさかのぼって30日以内にあたる日以降3日以内にあたる日まで	旅行代金の20%
旅行開始日の前々日以降当日まで	旅行代金の50%
無連絡不参加および旅行開始後	旅行代金の100%

注:ピーク時は、12月20日から1月7日、4月27日から5月6日及び7月20日から8月31日までをいいます。

- 渡航手続き
旅行に必要な旅券・査証取得、予防接種証明書などの渡航手続は、お客様の責任で行っていただきます。これら渡航手続等々の代金を希望の場合は、別途当社に渡航手続代行契約をお申込みください。(以下は、日本国籍のお客様の場合の条件です。日本国籍以外の方は、ご自身で、自国の領事館、渡航先国・経由国の領事館、入国管理事務所にお問合せください。)
旅券(パスポート): フランスはシェンゲン協定加盟国出国時3ヵ月以上の旅券の残存期間かつ見開き2ページ以上の未使用空欄が必要となります。
航空券の乗り継ぎルートによっては、目的地以外の国の必要パスポート残存期間を要求される場合がありますため、必要残存期間以上の余裕のある旅券をご用意頂く事をおすすめ致します。
査証(VISA): この旅行には査証は不要です。シェンゲン圏において日本国籍の方がビザ免除で短期滞在が認められる期間はあるゆる180日間に最大90日間です。過去180日以内の滞在日数はすべての短期滞在期間として算入されることとなりますのでご注意ください。18歳未満で単独で渡航あるいは片方の親のみが同行する場合、同行しない両親または片方の親の同意書が必要となります。渡航する国により条件、内容が異なるため、詳しくは各大使館(領事館)へ直接お問合せください。条件は変更となる場合がございますので事前にご自身でご確認ください。
- 予防接種
この旅行に予防接種は義務づけられていません。
- 空港税、燃油費について
旅行代金には空港税、燃油費は含まれていません。空港税、燃油費のうち航空券発券時に徴収する事を義務づけられているものまた日本の各地空港施設使用料等については、旅行代金と合わせてご出発の1ヶ月前に送付するご請求書にて確定となります。(2019年10月現在 右記表参照)
※複数国や都市を訪問する旅程では、航空機便の経由する国や都市の通り方によってその合計金額が異なる場合があります。

空港税/燃油サーチャージ目安額(2019年10月9日現在)

空港税について

国名	名称	都市名	現地通貨額	円貨目安額
日本	国内空港施設使用料 旅客保安サービス料	羽田	—	2,710円
	国際線旅客税	羽田	—	1,000円
フランス	空港税(国際線/国内線)	パリ	25.23ユーロ	2,970円
	民間航空税(国際線/国内線)		12.82ユーロ	1,510円
	国際線乗継税		5.64ユーロ	670円
	旅客サービス料(国際線/国内線)		46.08ユーロ	5,430円

燃油費について(2019年10月現在)

航空会社名	区間(片道)	燃油サーチャージの額
エールフランス航空	日本→パリ	13,800円

上記日本円換算目安は2019年10月9日現在の為替レートにて試算したものです。
1ユーロ=117.47円

- 当社による旅行契約の解除
次の場合、当社は契約を解除することがあります。代金不払い、申し込み条件の不適合、病気、団体行動への支障、旅行の円滑な実施が不可能なとき等。
- 旅行条件基準1
2019年10月現在の運賃・料金を基準としています。
◎当社はいかなる場合でも旅行の再実施は致しません。
◎このパンフレットは、旅行業法12条の4及び5による説明書面、契約書面の一部となります。
- お客様各位
添乗員は旅程管理に全力を尽くすため、お客様と同行させていただきます。なお、労働基準法の定めから勤務時間、一定の休憩時間を適宜取得させることが必要ですので、お客様各位のご理解とご配慮をお願い申し上げます。

お申込み・お問い合わせは

旅行企画・実施 ボンド保証会員 協議委員会

観光庁長官登録旅行業1627号(社)日本旅行業協会正会員

ケイライントラベル株式会社
TEL 03-5640-7100 FAX 03-5640-5505

T 103-0016 東京都中央区日本橋小網町19-7 日本橋 TCビル4階
総合旅行業務取扱管理者: 渡邊文正

●URL <http://www.kinetravel.co.jp> ●MAIL tg@kinetravel.co.jp
●担当 服部・町田・森田 ●営業時間 9:00-17:45(定休日:土日祝日)

総合旅行業務取扱管理者とは、お客様の旅行を取り扱う営業所での取引に関する責任者です。この旅行契約に關し、お客様からの説明に不透明な点があれば、ご遠慮なく上記の旅行業務取扱管理者までお尋ね下さい。

銀行:みずほ銀行 新橋支店
お振込先 口座:普通 184572
口座名義:ケイライントラベル株式会社